

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

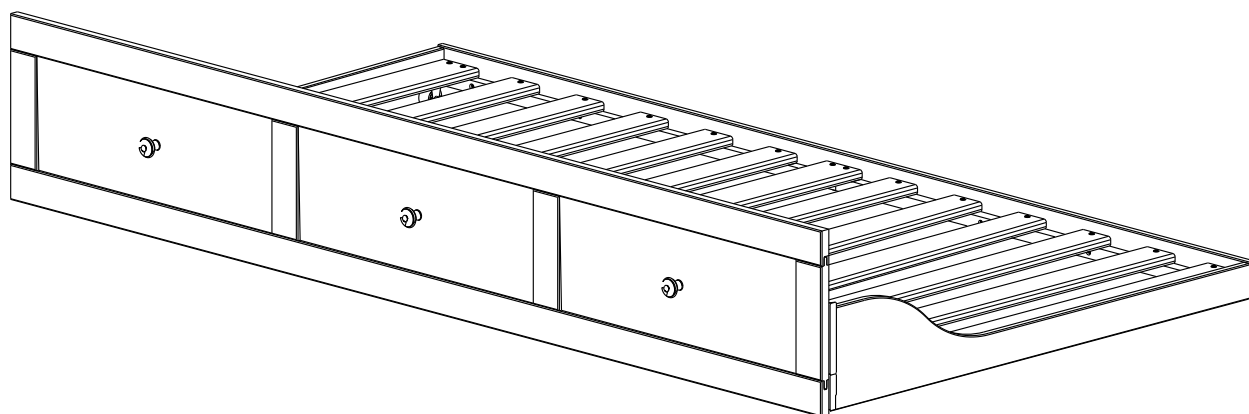
Trundle System

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Trundle System

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Système Trundle



NOTE: BEFORE ASSEMBLING CLEAN A LARGE AREA TO ASSEMBLE THE PRODUCT, SPREAD NEWSPAPER, CARPET FLOOR OR USE THE PRODUCT OPENED CARDBOARD BOX TO PROTECT THE WOOD FINISH DURING ASSEMBLY. TEST THE DAY BED FOR ANY MOVEMENT OR LOOSE SCREWS/ BOLTS. MEASURE INTERNAL MATTRESS AREA BEFORE ORDERING YOUR MATTRESS.

NOTA: ANTES DE MONTAR LIMPIAR UN ÁREA GRANDE PARA ARMAR EL PRODUCTO, SE PROPAGA PERIÓDICO, PISO DE ALFOMBRAS O USE LA CAJA DE CARTÓN ABIERTA PARA PROTEGER EL PRODUCTO EI ACABADO DE MADERA DURANTE EL MONTAJE. PRUEBA LA CAMA DEL DÍA PARA CUALQUIER MOVIMIENTO O SUELTA TORNILLOS / PERNOS. MEDIR EL AREA DE COLOCACION INTERNA ANTES DE ORDENAR SU COLCHÓN.

REMARQUE: AVANT L'ASSEMBLAGE, NETTOYEZ UNE GRANDE ZONE POUR ASSEMBLER LE PRODUIT. PLANCHER DE JOURNAL, DE TAPIS OU D'UTILISATION DU BOÎTIER EN CARTON OUVERT DU PRODUIT POUR PROTÉGER LA FINITION EN BOIS PENDANT L'ASSEMBLAGE. TESTER LE LIT DE JOUR POUR TOUT MOUVEMENT OU LÂCHE VIS / BOULONS. MESUREZ LA ZONE INTERIEURE DU MATELAS AVANT DE COMMANDER VOTRE MATELAS.

MADE IN BRAZIL/ ECHO EN BRAZIL/ FABRIQUÉ AU BRÉSIL

IMPORTANT: BE SURE TO CHECK ALL PACKING MATERIAL CAREFULLY FOR SMALL PARTS WHICH MAY COME LOOSE INSIDE CARTON DURING SHIPMENT. SEPARATE, IDENTIFY AND COUNT ALL PARTS AND METAL HARDWARE.

COMPARE WITH PARTS LIST AND HARDWARE ILLUSTRATIONS TO BE SURE ALL PARTS ARE PRESENT. IF ANY PART(S) ARE MISSING OR DAMAGED, CONTACT YOUR DEALER'S CUSTOMER SERVICE DEPARTMENT. FOR EFFICIENT AND FAST SERVICE, PLEASE INDICATE THE MODEL NUMBER AND THE PARTS NEEDED.

IMPORTANTE: ASEGÚRESE DE VERIFICAR TODO EL MATERIAL DE EMPAQUE PARA OBTENER PIEZAS PEQUEÑAS QUE PUEDEN SALIR DEL CARTÓN ADELANTADO DURANTE EL ENVÍO. SEPARAR, IDENTIFIQUE Y CUENTA TODAS LAS PIEZAS Y HARDWARE METÁLICO.

COMPARE CON LA LISTA DE PIEZAS Y LAS ILUSTRACIONES DE HARDWARE PARA ASEGURARSE DE QUE TODAS LAS PIEZAS ESTÁN PRESENTES. SI ALGUNA PARTE (S) FALTA O DAÑA, PÓNGASE EN CONTACTO CON EL DEPARTAMENTO DE ATENCIÓN AL CLIENTE DE SU DISTRIBUIDOR. PARA UN SERVICIO EFICIENTE Y RÁPIDO, INDIQUE EL NÚMERO DE MODELO Y LAS PIEZAS NECESARIAS.

IMPORTANT: VÉRIFIEZ SOIGNEUSEMENT TOUT LE MATÉRIAU D'EMBALLAGE POUR LES PETITES PIÈCES QUI PEUVENT ÊTRE LÂCHES À L'INTÉRIEUR DU CARTON LORS DE L'EXPÉDITION. SÉPARER, IDENTIFIER ET COMPTER TOUTES LES PIÈCES ET LE MATÉRIEL EN MÉTAL.

COMPAREZ AVEC LA LISTE DES PIÈCES ET LES ILLUSTRATIONS MATÉRIELLES POUR ÊTRE SÛR QUE TOUTES LES PIÈCES SONT PRÉSENTES. SI TOUTE PIÈCE (S) EST MANQUANTE OU ENDOMMAGÉE, CONTACTEZ LE SERVICE DE CLIENTÈLE DE VOTRE REVENDEUR. POUR UN SERVICE EFFICACE ET RAPIDE, VEUILLEZ INDIQUER LE NUMÉRO DE MODÈLE ET LES PIÈCES NÉCESSAIRES.

TOOLS REQUIRED:

Phillips Screwdriver (Not included)

Allen Key (Included)

Plastic Head Mallet (Not included)

HERRAMIENTAS NECESARIAS:

Destornillador Phillips (no incluido)

Llave Allen (Incluida)

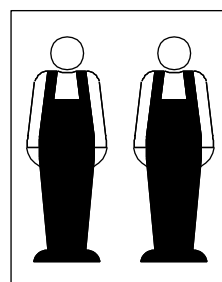
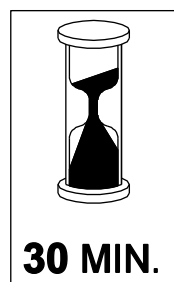
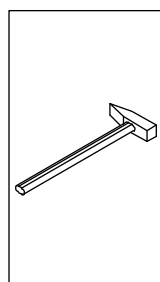
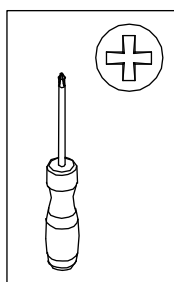
Mazo de cabeza de plástico (no incluido)

OUTILS NÉCESSAIRES:

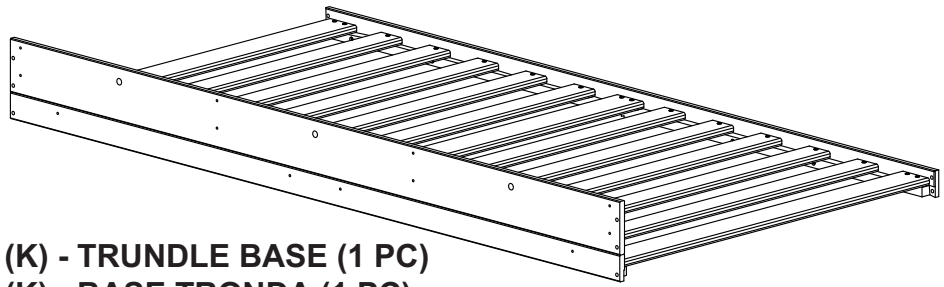
Tournevis cruciforme (non inclus)

Clé Allen (incluse)

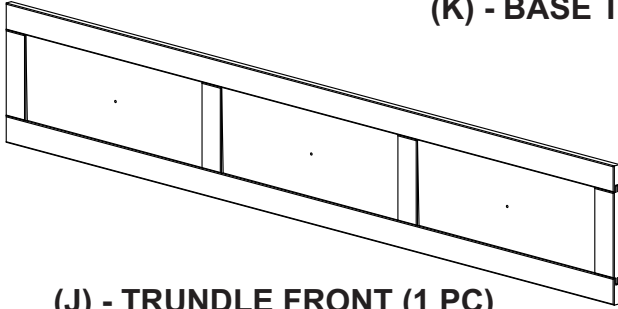
Maillet à tête en plastique (non inclus)



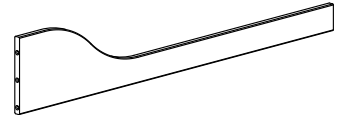
PARTS/ PARTES/ LES PIÈCES



(K) - TRUNDLE BASE (1 PC)
(K) - BASE TRONDA (1 PC)

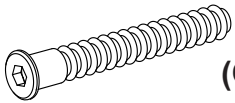


(J) - TRUNDLE FRONT (1 PC)
(J) - TRONDA DELANTERA (1 PC)
(J) - TRUNDLE AVANT (1 PC)



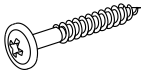
(L) - SIDE PANEL (2 PC)
(L) - PANEL LATERAL (2 PC)
(L) - PANNEAU LATÉRAL (2 PC)

HARDWARE/ MATÉRIEL



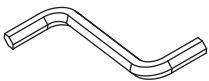
(O) - BOLT/ TORNILLO/ BOULON 7X50mm

(10 PCS)



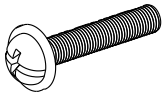
(Q) - SCREW/ TORNILLO/ VIS 4X30mm

(12 PCS)



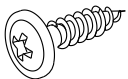
(T) - ALLEN KEY/ LLAVE ALLEN/ CLÉ ALLEN

(1 PC)



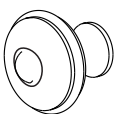
(U) - SCREW/ TORNILLO/ VIS M4X20mm

(3 PCS)



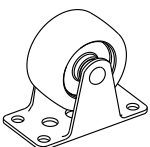
(V) - SCREW/ TORNILLO/ VIS 4X16mm

(20 PCS)



(X) - METAL KNOB/ PERILLA METALICA/ BOUTON METAL

(3 PCS)



(Y) - CASTER WHEELS/ RUEDAS GIRATORIAS/ ROUES DE ROUE

(5 PCS)

01

1.1 - PROCEED THE ASSEMBLE BY ATTACHING (05) CASTER WHEELS (Y) TO THE TRUNDLE BASE (K) USING THE PRE-DRILLED HOLES AS GUIDE , (20) SCREWS 4 X 16mm (V), AND A PHILLIPS HEAD SCREWDRIVER (NOT INCLUDED), AS SHOWN ON FIGURE 1 AND DETAIL.

1.1 - PROCEDA EL CONJUNTO ADJUNTANDO (05) LAS RUEDAS DEL RUEDOR (Y) A LA BASE TRONDA (K) UTILIZANDO LOS AGUJEROS PERFORADOS COMO GUÍA, (20) TORNILLOS 4 X 16 mm (V) Y UN DESTORNILLADOR DE CABEZA DE PHILLIPS (NO INCLUIDO)), COMO.

1.1 - PROCÉDER À L'ASSEMBLAGE EN FIXANT (05) DES ROUES PIVOTANTES (Y) À LA BASE DU CENTRE (K) À L'AIDE DES TROUS PRÉ-DRILLÉS, (20) VIS DE 4 X 16 mm (V), ET UN TOURNEVIS À TÊTE DE PHILLIPS (NON INCLUS)), COMME INDIQUÉ FIGURE 1 ET DÉTAIL.

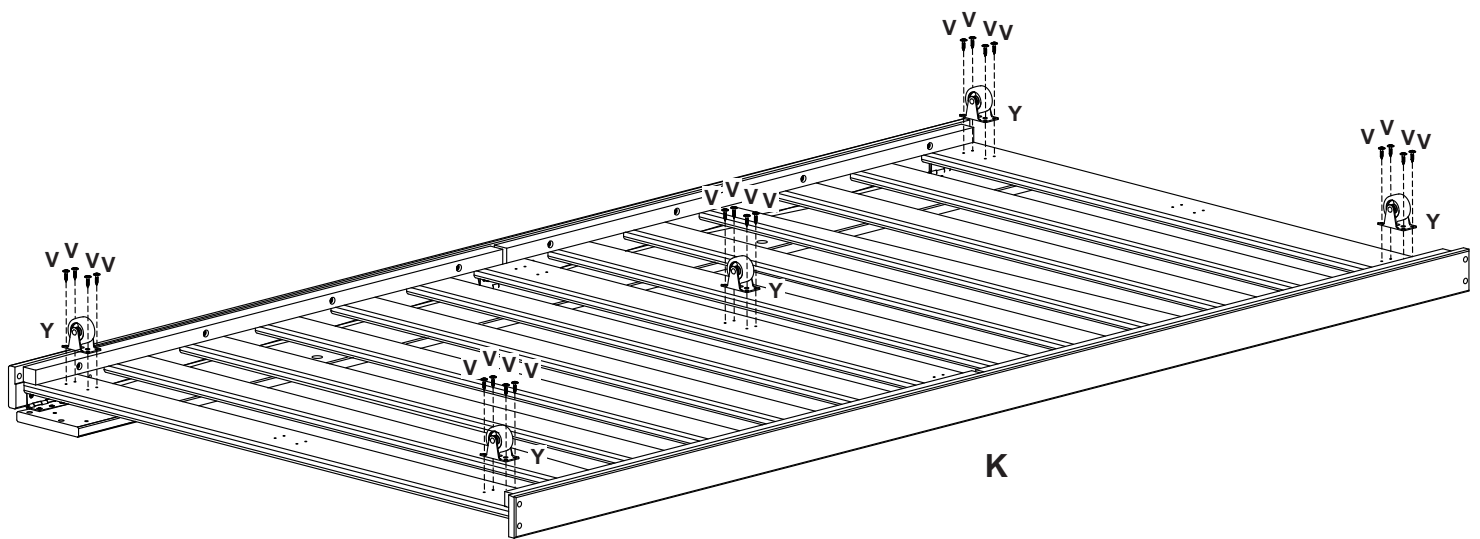
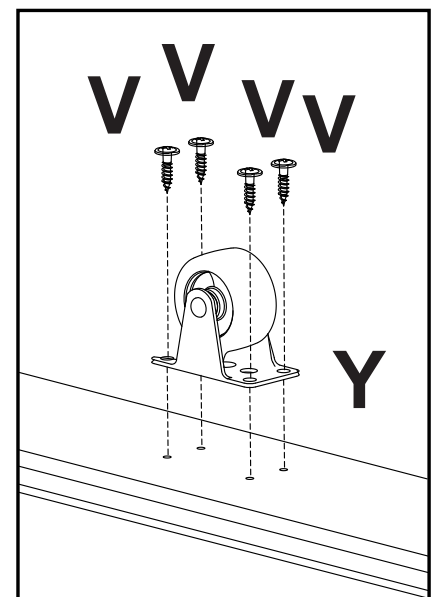


FIGURE 1/ FIGURA 1



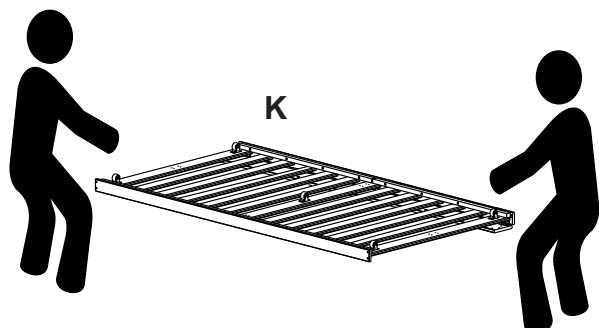
DETAIL/ DETALLE/ DÉTAIL

02

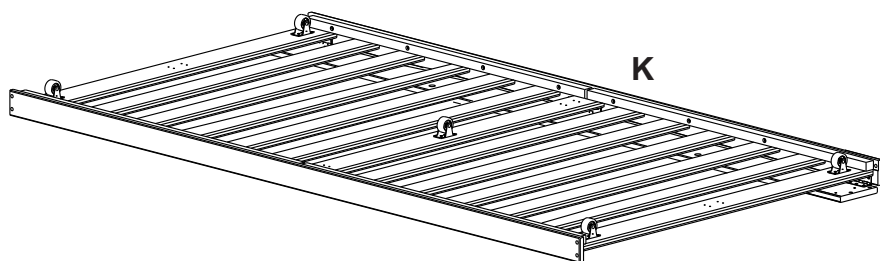
2.1 - WITH CAUTION AND TWO PERSON HELP, TURN UPSIDE DOWN THE ALREADY ASSEMBLED TRUNDLE BASE (K) AND PLACING IT AS SHOWN ON FIGURE 2.

2.1 - CON PRECAUCIÓN Y UNA AYUDA DE DOS PERSONAS, GIRO AL LADO DE LA BASE DE TRONDA (K) YA COLOCADA YA COLOCARLA COMO SE MUESTRA EN LA FIGURA 2.

2.1 - AVEC PRÉCAUTION ET AVEC DEUX PERSONNES, CONTOURNEZ LA BASE DE LA CENTRALE DÉJÀ ASSEMBLÉE (K) ET PLACEZ-LA COMME INDIQUÉ À LA FIGURE 2.



**LIFT BY TWO PERSONS/
ELEVAR POR DOS PERSONAS/
LEVAGE PAR DEUX PERSONNES**



180°

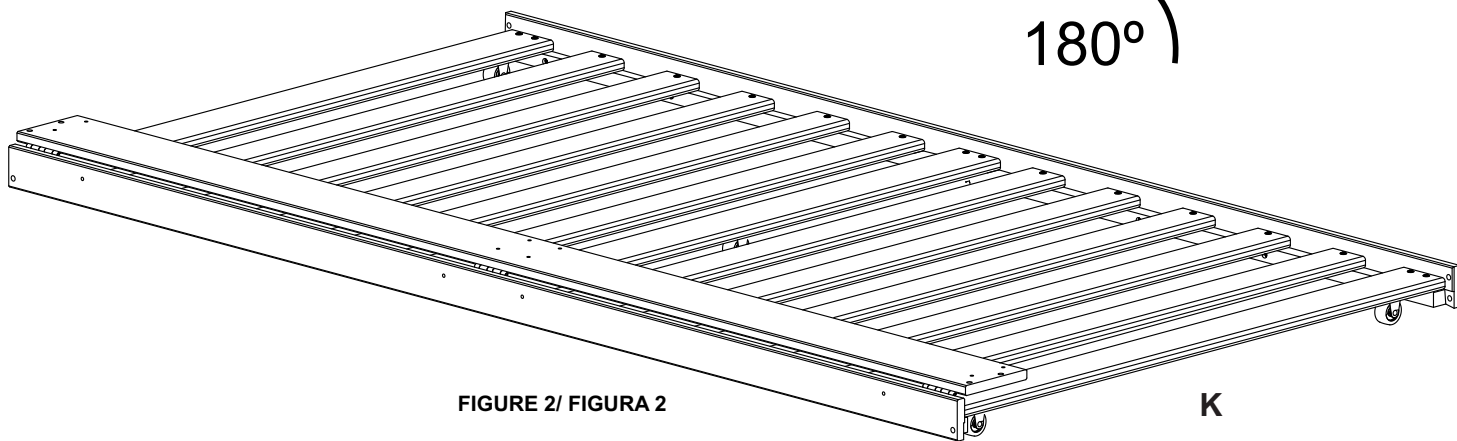


FIGURE 2/ FIGURA 2

03

3.1 - UNFOLD THE EXTENSIBLE FRONT DRAWER BASE, AS SHOWN ON FIGURE 3.

3.1 - DESPLEGAR LA EXTENSIBLE BASE DE CAJAS DELANTERA, COMO SE MUESTRA EN LA FIGURA 3.

3.1 - DÉPLOYEZ LA BASE EXTENSIBLE DU TIROIR AVANT, COMME INDIQUÉ À LA FIGURE 3.

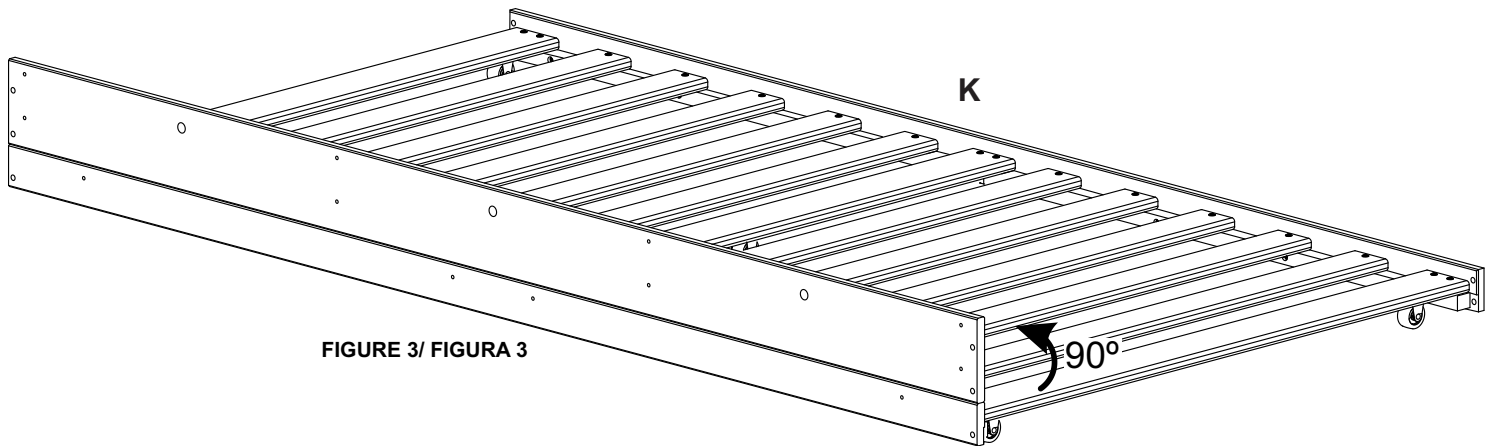


FIGURE 3/ FIGURA 3

04

4.1 - PROCEED TO ASSEMBLE ATTACHING THE SIDE PANELS (L) TO THE TRUNDLE BASE (K), USING PRE-DRILLED HOLES AS GUIDE. FIX THEM USING (10) BOLTS 7X50mm (O) AND AN ALLEN KEY (T), AS SHOWN ON FIGURE 4 AND DETAIL.

4.1 - PROCEDA A ENSAMBLAR AJUSTAR LOS PANELES LATERALES (L) A LA BASE DE TRONDA (K), USANDO LOS AGUJEROS PERFORADOS COMO GUÍA. FIELLOS USANDO (10) PERNOS 7X50mm (O) Y UNA LLAVE ALLEN (T), COMO SE MUESTRA EN LA FIGURA 4 Y EL DETALLE.

4.1 - PROCÉDÉ À ASSEMBLER FIXANT LES PANNEAUX LATÉRAUX (L) À LA BASE DE LA CENTRALE (K), EN UTILISANT LES TROUS PRÉFÉRÉS COMME GUIDE. FIXEZ-LES À L'AIDE DE (10) BOULONS 7X50mm (O) ET D'UNE CLÉ ALLEN (T), COMME INDIQUÉ À LA FIGURE 4 ET AU DÉTAIL.

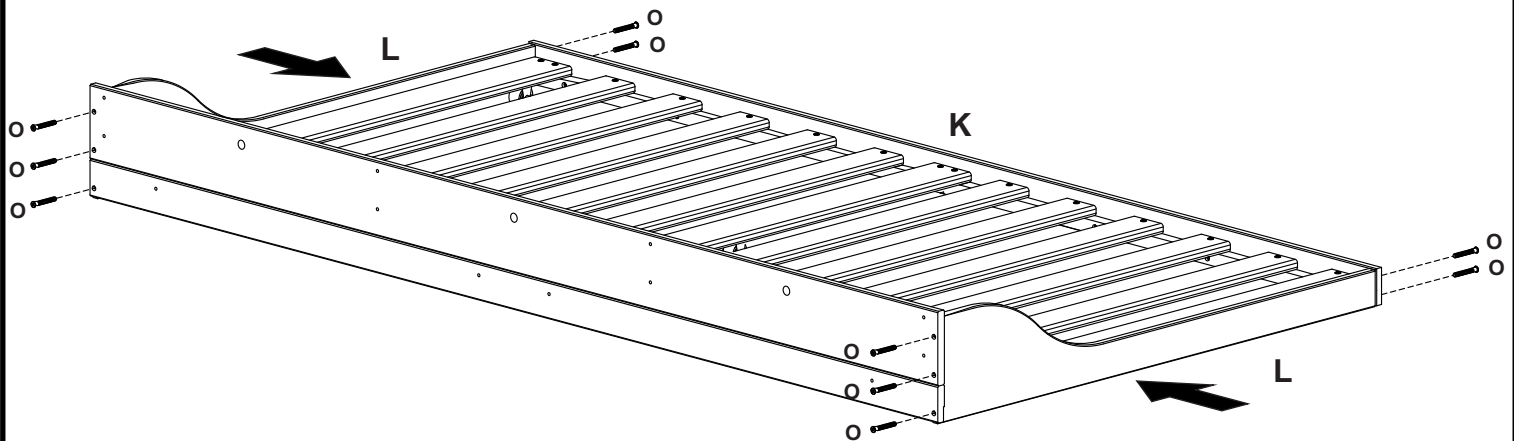
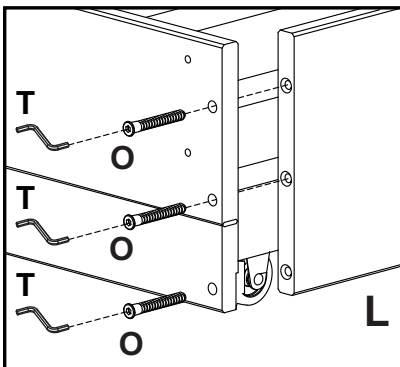
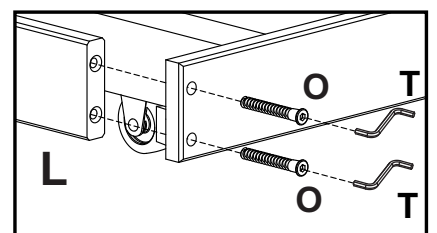


FIGURE 4/ FIGURA 4



DETAIL/ DETALLE/ DÉTAIL



DETAIL/ DETALLE/ DÉTAIL

05

5.1 - PROCEED ATTACHING THE TRUNDLE FRONTS (J) TO THE TRUNDLE BASE (K) USING PRE-DRILLED HOLES AS GUIDE, (12) SCREWS 4X30mm (Q), AND A PHILLIPS HEAD SCREWDRIVER (NOT INCLUDED), AS SHOWN ON FIGURE 5.

PROCEED TO ASSEMBLE ATTACHING (03) METAL KNOBS (X) TO THE TRUNDLE FRONTS (J) USING (03) SCREWS M4X20mm (U) AND A PHILLIPS HEAD SCREWDRIVER (NOT INCLUDED), AS SHOWN ON FIGURE 5.

5.1 - PROCEDA DE ADJUNTAR LAS FRONTERAS DE TRONDA (J) A LA BASE DE TRONDA (K) USANDO LOS AGUJEROS PERFORADOS COMO GUÍA, (12) TORNILLOS 4X30mm (Q) Y UN DESTORNILLADOR PRINCIPAL PHILLIPS (NO INCLUIDO), COMO SE MUESTRA EN LA FIGURA 5

PROCEDA PARA ENSAMBLARSE (03) PERILLAS METÁLICAS (X) A LAS FRONTERAS DE TRONDA (J) USANDO (03) TORNILLOS M4X20mm (U) Y UN DESTORNILLADOR DE CABEZA PHILLIPS (NO INCLUIDO), COMO SE MUESTRA EN LA FIGURA 5.

5.1 - COMMENCER A FIXER LES FRONTS CENTRAUX (J) A LA BASE CENTRALE (K) EN UTILISANT LES TROUS PRE-PERÇES COMME GUIDE, (12) VIS 4X30mm (Q), ET UN TOURNEVIS TÊTE PHILLIPS (NON INCLUS), TEL QUÉ FIGURE 5.

POUR ASSEMBLER LES 03 (BOUCHONS MÉTALLIQUES) (X) SUR LES FRONTS TRUNDLE (J) À L'AIDE DE (03) VIS M4X20mm (U) ET D'UN TOURNEVIS À TÊTE PHILLIPS (NON INCLUS), COMME INDiqué SUR LA FIGURE 5.

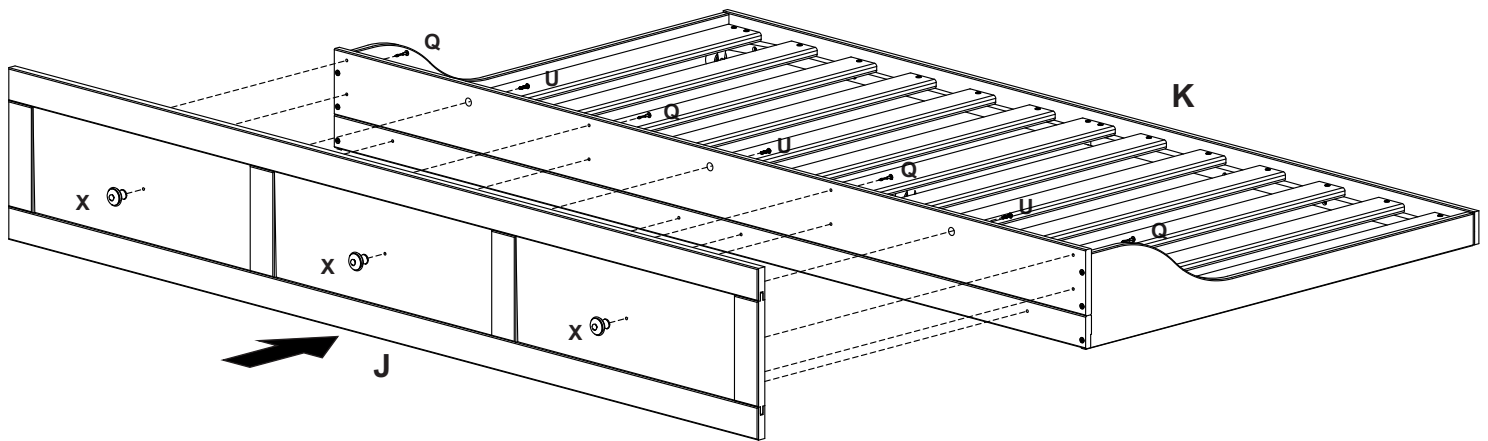
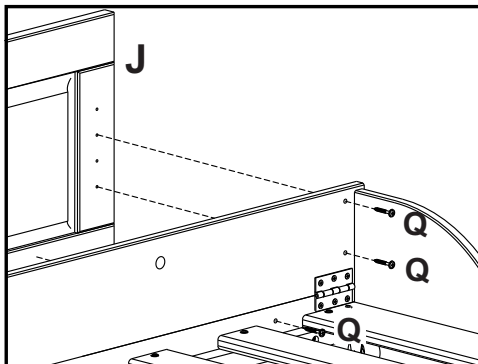
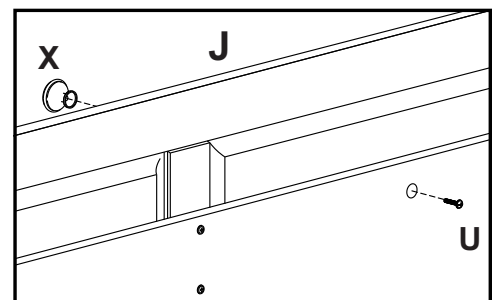


FIGURE 5/ FIGURA 5



DETAIL/ DETALLE/ DÉTAIL



DETAIL/ DETALLE/ DÉTAIL

06

6.1 - PLACE THE ASSEMBLED TRUNDLE UNIT ON THE PRODUCT, AS SHOWN ON FIGURE 6.

6.1 - COLOQUE LA UNIDAD DE TRONDA EN EL PRODUCTO, COMO SE MUESTRA EN LA FIGURA 6.

6.1 - PLACER LE CENTRE ASSEMBLÉ SUR LE PRODUIT, COMME INDIQUÉ À LA FIGURE 6.

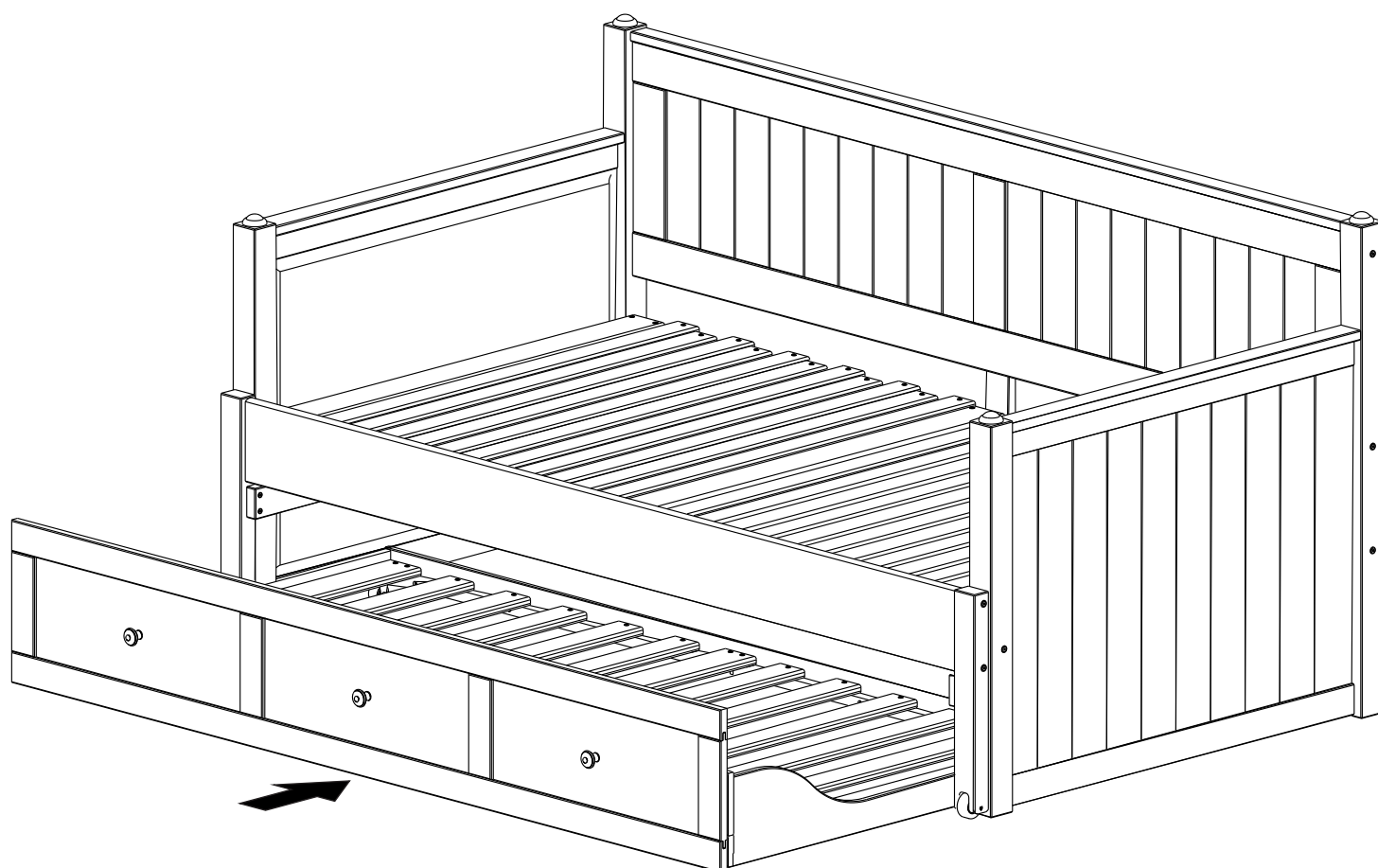


FIGURE 6/ FIGURA 6